

ADDENDUM # 6	ADDENDA N° 6
Real Estate Management Services (Residential and Agricultural)	Services de gestion des biens immobiliers (Portefeuille résidentiel et agricole)
NCC tender file # AL1430	Dossier de soumission de la CCN no. AL1430
26-Jul-13	2013/07/26
The following shall be read in conjunction with and shall form an integral part of the Tender / Proposal and Contract Documents:	Ce qui suit doit être interprété comme faisant partie intégrante de la proposition/appel d'offres et des documents relatifs au contrat:

<ol style="list-style-type: none"> 1. The bid closing date and time is extended to Monday, August 19th, 2013 at 3pm Ottawa time. 2. The questions deadline is extended to Friday, August 2nd, 2013 at noon. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. La clôture d'offre est prolongée à lundi, le 19 août 2013 à 15h00 heure d'Ottawa. 2. La date limite pour les questions est prolongée à vendredi, le 2 août 2013 à midi.
---	---

Allan Lapensée, Sr. Contract Officer / Agent principal aux contrats
 Procurement Services / Services d'approvisionnement
 National Capital Commission / Commission de la capitale nationale
 (613) 239-5678 ext / poste 5051
allan.lapensee@ncc-ccn.ca